



백삼위 안인성당

The 103 Saints Korean Catholic Center 2701 W. 237th St./ Torrance/ CA 90505
http://www.103skcc.org

오늘의 묵상

예수님의 탄생은 인류의 빛이신 분의 탄생이라고 믿기지 않을 만큼 가장 작고 보잘것없는 마을인 베들레헴의 마구간에서 이루어집니다. 메시아의 탄생을 그토록 기다렸던 수석 사제들과 율법 학자들도 예수님의 탄생을 알아보지 못했고, 헤로데는 행여 자신의 권좌를 빼앗길지 모른다는 두려움에 예수님을 없애려고 모략을 쓰기까지 합니다.

이와는 정반대로 동방에서 별을 보고 먼 길을 찾아온 박사들의 모습 속에서 하나님의 구원이 유다 민족을 넘어 온 인류에 펼쳐지고 있음을 보게 됩니다. 인류가 겪고 있는 전쟁과 폭력, 살인과 죽음, 죄악과 고통의 현실에서도 여전히 인류를 구원할 참된 빛이신 그리스도의 탄생을 갈망하던 동방의 박사들은, 하늘의 별이 안내해 주는 표징을 따라 “일어나 비추어라. 너의 빛이 왔다.”는 이사야 예언자의 말씀을 유대인들보다 먼저 들었고, 마침내 아기 예수님을 만나 경배하며 예물을 바치는 영광을 얻습니다. 그들은 ‘이제 죽어도 여한이 없다.’는 기쁨에 넘쳤을 것입니다.

우리 각자의 마음에도 별이 하나씩 담겨 있습니다. 우리는 세상의 불공평과 가난, 미움과 질투, 병과 죄의식 속에서도 여전히 내 영혼을 비추고, 세상의 어둠을 이겨 내는 빛나는 별을 갈망하며 삽니다. 그리스도교는 이 구원의 빛을 체험한 제자들이 성령의 계시를 통해 스스로 복음이 되고, 이 복음을 증언하는 이들이 한 지체가 되어 구원의 공동 상속자가 된다는 확신 속에서 시작되었습니다. 우리의 신앙이 전통과 제도의 틀에 갇혀 성령의 인도로 일깨워지고 지탱되는 ‘신앙 감각’으로 일치하지 않는다면, 교회가 세상 사람들과 무엇이 다를지 생각해 보면 좋겠습니다.

-송용민 사도 요한 신부/ 매일 미사 1월호 -

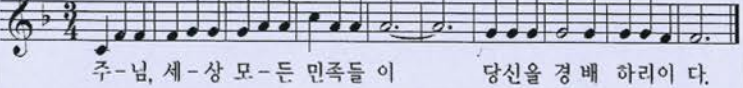
	오전	사무실 업무 시간	안내 오후
주일	8시(오전) ~ 4시(오후)		
월	CLOSED (ALL DAY)		
화	CLOSED (MORNING)	2:00 ~ 7:00(오후)	
수, 목, 금, 토	9:30 ~ 11:30(오전)	2:00 ~ 7:00(오후)	

※ 고해성사 : 미사 30분 전
 ※ 혼배성사 : 6개월 전에 사무실에 접수
 ※ 병자성사 긴급연락처 : 218-8432(신부님), 218-8282(수녀님)

오늘의 전례

제 1독서 이사야서(Isaiah) 60,1-6

화답송 ○주님, 세상 모든 민족들이 당신을 경배하리이다.



주-님, 세-상 모-든 민족들 이 당신을 경배 하리이 다.

○하느님, 당신의 공정을 임금에게, 당신의 정의를 임금의 아들에게 배우소서. 그가 당신 백성을 정의로, 가련한 이들을 공정으로 다스리게 하소서.○

○저 달이 다할 그때까지, 정의와 큰 평화가 그의 시대에 꽃피게 하소서. 그가 바다에서 바다까지, 강에서 땅끝까지 다스리게 하소서.○

○타르시스와 섬나라 임금들이 예물을 가져오고, 세바와 스바의 임금들이 조공을 바치게 하소서. 모든 임금들이 그에게 경배하고, 모든 민족들이 그를 섬기게 하소서.○

○그는 하소연하는 불쌍한 이를, 도와줄 사람 없는 가련한 이를 구원하시나이다. 약한 이, 불쌍한 이에게 동정을 베풀고, 불쌍한 이들의 목숨을 살려 주시나이다.○

제 2독서 에페소서(Ephesians) 3,2,3,5-6

복 음 ○알렐루야.

환호송 ○우리는 동방에서 주님의 별을 보고 그분께 경배하러 왔노라.○

복 음 마태오(Matthew) 2,1-12

영성제송 우리는 동방에서 주님의 별을 보고, 예물을 가지고 그분께 경배하러 왔노라.

미사 안내

주 일	아 침 미 사 학생미사(영어) 낮 미사	오전 오전 오전	7:30 9:30 11:00
토요일	신심 미사(첫 토요일), 저녁 미사(청년미사)	오전 오후	8:30 7:00
화,수,목	저녁 미 사	오후	7:30
금 요 일	아 침 미 사	오전	8:30

주임신부 : 심원택 토마스 (310)326-4350 Ext.106
 전교수녀 : 김임식 마누엘라 (310)326-4350 Ext.102
 종신부제 : 최영진 프란치스코 (213)637-9000
 평의회장 : 최기남 야고보 (310)569-3940
 사 무 실 : (310)326-4350 Ext.100 Fax: (310)326-4360

빈센시오희 (아려운 이를 돕는 연락처) : (213)222-3168
 연영희 (강제시 연락처) : (310)569-3940

공지 사항

◆ 교무금은 제 달에, 주일헌금은 정성껏 봉헌합니다.

◆ 미사 시작 20분 전에 독서와 복음 읽기를 합니다.

매일미사책이나 성경을 가지고 미사에 참여 합니다.

◆ 오늘(7일, 매달 첫째 주일)은 성전 기금을 위한 2차 헌금이 있습니다.

***** 주님 공현 대축일 *****

오늘(1월7일)은 ‘주님 공현 대축일’ 입니다.

‘주님 공현 대축일’ 은 동방의 세 박사가 아기 예수님을 경배하러 간 것을 기념하는 날입니다. 이를 통하여 인류의 구세주이신 예수님의 탄생이 공작으로 드러납니다.

***** 구역장 반장회의 *****

● 매월 첫째 주일 (1월 7일)미사 후

◆ 성소 후원회 모임

● 2, 3, 4매 주일 아침 9시30분 Room#1

◆ 요셉회 설날잔치

● 일시 : 1월21일 (셋째주일) 아침 11시미사후

● 장소 : 강당

● 연락처 : 정기는 비오 ☎ (310) 780-2789

주님 공현 대축일 제 38권 6호 2018년 1월 7일

◆ 배론청년회 회원모집

새해를 맞아 새롭게 다시 출발하는 배론 청년회에 여러분을 초대합니다.

● 일시 : 1월6일 (토요일) 오후 6시

● 자격 : 20~30대 미혼남녀

● 연락처 : 최태훈 아오스당 ☎ (310) 508-2123

◆다큐멘터리 영화상영 " The Drop Box "

● 1월 12일 (금요일) 7:00 PM

● Ticket : \$0, FREE

성 로렌스 천주교회

1740 S. Prospect Ave., Redondo Beach

◆뮤지컬 공연 “사도 베드로”

● 1월 20일 (토요일) 7:30 PM

성 프란치스코 한인천주교회

2040 Artesia Blvd, Torrance, CA 90504

● Ticket : \$15

● 후원: 남가주 사제협의회 / 가톨릭 신문사 미주지사

● 제작 / 주관: 한국 IMD 가톨릭 문화기획: 310-650-9058

◆ 주일 학교, 한국 학교가 오늘 개학합니다.

다음주(1월 14일)는 마틴 루터킹 주니어 데이 연휴로 수업이 없습니다.

지난주 우리들의 정성

교무금	성전헌금	합계
강인모 김교복 김영덕 김영석 김옥찬 김주량 김택수 민성원 박승주 오영섭 유근우 이정훈 최미열 송마이클	강인모 김교복 김영덕 오영섭 유근우 최미열	
합계:\$7,830	합계 : \$1,050	
주일미사헌금 :\$6,243	구유예물 : 4,456.25	감사헌금: \$500(이경태)
		환불 : \$1

전례 봉사자

이벤트 주	토요일미사	아침 미사	낮 미사	다음 주	토요일미사	아침 미사	낮 미사
해설자	유지아 클라라	송인선 안젤라	정광미 프란체스카	해설자	조병준 플로렌시오	신덕래 데레사	남성철 베네딕도
제1독서	박진수 스테파노	김교복 레오	신중철 아브라함	제1독서	박진수 스테파노	이민상 요한	이영석 크리스토퍼
제2독서	송인선 안젤라	김금자 데레사	정명모 마리아	제2독서	송인선 안젤라	이순자 비비안나	전하현 마리아
제물봉헌자			토날 3반	제물봉헌자			PV 2반

남가주 소식

◆말씀과 함께 하는 피정

● 일시 : 2018년 1월 13일(토) 오전 10시-오후 5시

● 주제 : 코린토 1서, 코린토 2서

● 준비물 : 성경, 필기구, 개인집

● 회비 : \$20(점심포함 - 전날까지 신청해주시시오)

● 장소 : 남가주 가톨릭성서모임(CBLM) 센터

6751 Western Ave, Buena Park, CA90621

● 문의 : ☎ (714)521-1345

◆ 사순시기 신구약 성경완독 피정

● 일시 : 2월 14일 (재의수요일) ~ 3월 28일(수) 10시 - 1시

● 장소: 작은예수회

● 대상:성경을 완독하고 싶은데 혼자서는 어려움을 느끼시는 분

- 보고, 듣고, 읽는데 어려움이 없으신 분

- 성령의 기운을 체험하고 싶으신 분 (선착순 10명으로 제한)

● 문의: 김 그라시아 수녀 ☎ (213)820-6535

● 문의: 하세실리아 (323) 578-2230,(562)233-7163

미사 지향

토요 저녁 미사	(연)이용식 베드로, 임은영 안젤라
(생)박상학 스테파노 + 문연주 리오바, 박정순 토마스아퀴나스, 김지훈 대건 안드레아	
학생 미사	(연) 황대연
(생)김세민 리디아, 황예리 에밀리아나	
주일 낮 미사	(연) 박정미 클라라, 이영희, 김복남 마리아 & 김차욱 요셉, 박주현 마리아, 이광진, 김현자, 이중희 요셉, 이용관 베드로, 고준희 제임스, 염고도 마리아, 김준경 요한, 김진영 마지아, 허동수 루스 & 허정자 레지나, 양진규 요한
(생)성소후원회원들, 이재웅 안드레아가정, 손석 스테파노, 민석준 토마스 & 미애&영준 마르코 & 엔지 & 미아 & 니나, 박홍룡 요셉, 오창애안나 & 오명섭 미카엘가정, 정동규 가브리엘 가정, 반나영 체칠리아 가정, 이우성 요셉 & 마리아, 김양웅 안나, 신경훈 토마스 모어, 정재원 모니카 & 신현식 아오스당가족, 이문중 바오로 & 난숙 마리아 가정, 강상훈 라파엘 & 희수 오티리아, 김숙희 유사사 세실리아 & 김병학 대건 안드레아가정, 김용 스테파노 & 문주 엘리사벳, 주대청 라파엘 & 정명화 라파엘라, 김명베드로 & 김선이 아녜스 & 김운서 플로라, 김지민, 매피의 여왕 Pr 단원들. 김마누엘라 수녀, 오창근베드로 사제, 심원택토마스사제	

소공동체 12월 반모임

소공동체 부장	김준 방지거 625-3312
구역장	반 반장 비고
토렌스 동 김춘자 막달레나 (539-3377)	1 오신제 메틸다 713-4926 김옥찬 수산나 01/17(수)오전11시 성당
	2 장승우 페트리치오 781-0787 한창주 요아킴 01/13(토) 오후6시
	3 한길선레 스크라스티카 218-7824 한길선레 스크라스티카. 01/17(수)오후7시30 성당
토렌스 서 이명순 크리스티나 749-0276	1 박동수베드로 218-7340 박동수 베드로 01/20(토) 오후5시
	2 김 아녜스 (419)309-7256 이 크리스(아가토/투시아) 01/13(토) 오후5시30분
	3 박명순 안나 968-7600 김크리스찬(레지나) 01/13(토)10시성당
토렌스 남 김희연 투시아 (213-458-3356)	1 최옥희 데레사 755-8462 현영화 베로니카 01/20(토)오후6시
	2 박정람 마르시아 634-6923 김여순 도미니카 01/16(화)오전11시
	3 전하현 마리아 (213)550-6653 이재웅 안드레아 01/13(토)오후6시
토렌스 북 황지영안젤라 (938-8089)	1 최미열 클라라 김병태 요셉 01/08(월)오후7시
	2 895-8624 김관기 라파엘 01/13(토)오후6시
하버 쿨슨 김윤진 카타리나 (997-5545)	1 박진수 스테파노 749-3151 이행차리드비나,김금자데레사 01/13(토) 엘렘온천
	2 1,2반과 갈음
P.V 유지아 클라라 (793-6157)	1 유현화 리디아 735-3722 이용무 스테파노 01/12(금) 오후7시
	2 김희정 스크라스티카 (213)344-9738 김관기 라파엘 01/13(토)오후6시
	3 박은혜 클라우디아 (310) 796-6763 김병목 요셉 01/19(금) 오후7시
	4 김명 스텔라 748-3756 최수지 카타리나 01/10(수)오전10시30분 성당

◆친교자리(주일 점심나누기) 봉사담당

● 1월 7일 : * 김밥(\$4), 사발면 (\$2, PV구역)

*주일학교 : 맛볼 파스타(3학년)

● 1월 14일: * 배춧국 (\$3, PV 2반)

*주일학교 : 주먹밥 (1, 2학년)

오늘의 성가

	토요일미사	아침 미사	낮 미사
시작	102	102	102
봉헌	257	257	267
성체	281	281	282
파견	147	147	142

이벤트 주일 단체 모임

구역/반장회의	1시
다음주일 단체모임	
제 단체모임	1시

하린 한의원

최이원 바르톨로메오/이현주 엘리사벳
3938 Sepulveda Bl. Torrance, CA 90505
☎(424)337-0788/0789

LA 장의사

장례서비스 일체 / 미주장례보험 취급
장례준비는 적은 비용으로 미리 준비 하실 수 있습니다.
본인과 가족에게 마음의 평화를 선물하십시오.
상담 (310)984-0888
24 hrs: (213)787-5435/213)788-7870

수호천사보핌

시니어매디케어건강보험전문(65세이상)
장례보험/장례적금/장례계획/묘지구입문의
오바마건강보험(CoveredCA)공인 에이전트
Jay Lee(이안셀보) 310-908-8823
CA Inc.Lic.#0E75182

1단 6개월 \$ 120, 1년 \$240
(12월, 6월 신청가능)

광고문의 사무실
☎(310)326-4350

A-one auto center

AAA approved repair shop
Body shop & Auto repair
종합정비
☎ (310)965-0481
15935 S. Western Av. Gardena
권오상 바오로 & 순길 세실리아

플라자 약국

PLAZA PHARMACY
(310)530-3010

한 국 장 의 사

(323)734-5656
저렴한 가격으로 가족형편에 맞춰 상담해드립니다.
사우스베이에서 오셔도 편리합니다.

오 미카엘(명섭) 지과

(310)835-7610
111 E. Carson St. Suite #10
Main St와 Carson 코너,
Carson Plaza 내에 있음

1단 6개월 \$ 120, 1년 \$240
(12월, 6월 신청가능)

TCP18894-P 주정부 허가
베스트 공항 택시 LA공항전문
24 / 7 미니 밴 형식 대기
TEL)310-516-8282
조셉 홍

베니스안경원

☎(310) 539-2449
23215 Hawthon Blvd. Torrance, CA

최기남 야고보 부동산

TEAM SPIRIT BRE#01510430
상업용 / 주택 등 전문
☎(310)569-3940

부동산 수지 최 00935665
RE/MAX ESTATE PROPERITES
310 408 0883 (25년경험)
☎ (310) 408- 0883 cell

오랜 경험으로 부동산과 용자에 관한 모든 것을 도와드리겠습니다.
수지 박 부동산
(310)897-0444
Cal BRE# 01203910 BERKSHIRE HATHAWAY
HomeServices

로이 박 주택용자전문

BRE #01239590 • NMLS#340946
주택구입 용자 / 재 용자 / 상업용 용자 / 정부용자
(310)613-5995

광고문의 사무실
☎(310)326-4350

파고다 캐더링

각종 밑반찬.캐더링주문 받습니다
김현규 요셉 양희자 클라라
☎ 310-326-5600
2760 Sepulveda Blvd Torrance,CA

COCO HODO Torrance
(Internet Cafe)
2734 Sepulveda Bl. CA 90505
☎(310)530-3875
"적석과 사카으로 만든 소도라카로 마음을 전합니다"
-오 셸미-

택시 TAXI

☎(310) 350-9540
신 마르피노

1단 6개월 \$ 120, 1년 \$240
(12월, 6월 신청가능)

모든 집수리 전문

창문, 나무마루, 타일, 화장실,부엌
한국식 온돌보일러 설치
김찬구 요한 ☎ (310)701-6343
2012W. 236th ST. Torrance, CA 90501

로미타 양로 보건 센터

가정주부에서 메디칼 환자분에게 제공하는 프로그램
입니다. 어르신들의 신체적, 정신적, 사회적 건강을 지켜
드리기 위해 각 분야의 전문가들이 도와 드립니다.
김유미 사비나 (310)539-4800
1234 W. Lomita Blvd., #E, Harbor City

후코이단 네이쳐메딕

20300 S. Vermont STE 205 Torrance
세계최초 후코이단+AHCC 업그레이드
888-761-1188 (김상규 니콜라오)